

美国儿童图书作家协会“金风筝奖”得主力作
全球 1200 万名儿童火热竞读

THE
SECRETS
OF
DROON

地下王国历险

15

魔石迷踪·鼠王的阴谋

【美】托尼·阿博特 / 著 牛秀芳 时艳娟 / 译

12 位知名儿童文学作家、评论家联合推荐

★ 做好准备，挑战无处不在 ★

云南出版集团公司
晨光出版社



地下王国历险

15

魔石迷踪·鼠王的阴谋

【美】托尼·阿博特 / 著 牛秀芳 时艳娟 / 译



云南出版集团公司
晨光出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

魔石迷踪·鼠王的阴谋 / (美) 托尼·阿博特著; (美) 蒂姆·杰塞尔, (美) 戴维·梅里尔, (美) 罗西·菲茨格拉德绘; 牛秀芳, 时艳娟译. —昆明: 晨光出版社, 2016.7
(地下王国历险)

ISBN 978-7-5414-8315-8

I. ①魔… II. ①托… ②蒂… ③戴… ④罗… ⑤牛… ⑥时… III. ①儿童文学—中篇小说—美国—现代 IV. ①I712.84

中国版本图书馆CIP数据核字 (2016) 第157435号

THE SECRETS OF DROON: PIRATES OF THE PURPLE DAWN

Text copyright © 2007 by Robert T. Abbott.

Illustrations copyright © 2007 by Scholastic Inc.

THE SECRETS OF DROON: ESCAPE FROM JABAR-LOO

Text copyright © 2007 by Robert T. Abbott.

Illustrations copyright © 2007 by Scholastic Inc.

All rights reserved. Published by arrangement with Scholastic Inc., 557 Broadway, New York, NY 10012, USA

著作权合同登记号 图字: 23-2012-089号

地下王国历险

魔石迷踪·鼠王的阴谋

作者 【美】托尼·阿博特
绘 画 【美】戴维·梅里尔
【美】蒂姆·杰塞尔
【美】罗西·菲茨格拉德
译者 牛秀芳 时艳娟
项目策划 禹田文化

版权联系 杨 娜
责任编辑 王林艺 付凤云
项目编辑 李 想
封面设计 大 娟
版式设计 秦 川
内文设计 邓国宇

出 版 云南出版集团公司 晨光出版社
地 址 昆明市环城西路 609 号
邮 编 650034
发行电话 (010) 88356856 88356858
印 刷 北京市通州兴龙印刷厂
经 销 各地新华书店
版 次 2016 年 7 月第 1 版 第 1 次印刷
开 本 145 毫米×210 毫米 32 开
书 号 ISBN 978-7-5414-8315-8
印 张 6.5
字 数 104 千字
定 价 16.00 元

退换声明: 若有印刷质量问题, 请及时和销售部门 (010-88356856) 联系退换。

目录
Contents

魔石 迷踪

PIRATES OF
THE PURPLE DAWN

- 2 第一章 神秘幻象
- 15 第二章 紫晨迷雾
- 22 第三章 失踪的预言使
- 32 第四章 又见飞鹰贼
- 42 第五章 黑色巨磨
- 51 第六章 分身有术
- 60 第七章 艰巨的任务
- 72 第八章 海底的秘密
- 82 第九章 邪恶家园
- 89 第十章 骗人者终被骗

目录
Contents

鼠王的 阴谋

ESCAPE FROM JABAR LOO

- 100 第一章 拼起来的启示
- 111 第二章 魔法巨浪
- 120 第三章 精灵的颂歌塔
- 128 第四章 “佳发之风”号的残骸
- 138 第五章 把埃里克卖了五分钱
- 145 第六章 为国王歌唱
- 155 第七章 谜一样的老妇人
- 165 第八章 小红门里的大秘密
- 173 第九章 鼠王的加冕式
- 182 第十章 选择与代价

THE
SECRETS
OF DROON

魔石 迷踪

PIRATES OF
THE PURPLE DAWN



地下王国历险

THE
SECRETS
OF DROON

第一章

Chapter One

神秘幻象



埃里克·欣克尔发现自己置身于令人毛骨悚然的隧道之中，周围充满了古怪的、嘶嘶作响的噪声。这一刻，他宁愿自己正在学校里。

“哦，是啊，”他对自己说，“我就坐在我的书桌前，尼尔和朱莉就在我两边，米歇尔老师站在讲台上讲课，也许还正给我们做小测验。说真的，我爱测验！但是不对……”

完全不对。埃里克现在并没有待在学校里。

实际上，他离学校远得不能再远了。四周嶙峋的石壁朝他压过来，他几乎什么也看不见。他的脚很痛，头也痛

得很厉害，整个人都感到头晕目眩。

“那，那是什么呢？”他想到。

他只能辨认出前方有一层奇怪的绿色薄雾在黑暗中飘动，还时不时地散发出某些味道。

是什么味道呢？苹果味？

“苹果味！像在家里一样！”他自言自语着，回忆起自己卧室外的那棵苹果树来。

但是埃里克也并不是在自己家附近，而是完全置身于另外一个地方——那个奇异的、充满魔法的秘密世界，地下王国多伦。

当然了！一定是在多伦。否则哪里还会有这么奇怪的隧道？

“但是，如果我在多伦，”他疑惑道，“那么朱莉和尼尔在哪儿呢？他们总是和我一起的啊。”

就在这时，好像他的疑惑得到了回应一样，他听到耳边有人低声轻语，并且感到有人拍了一下自己的肩膀。但当他转过身时，却发现根本没有人。“是的，我真的不喜欢这个地方！”埃里克大声说。

他又转回身面向前方，却发现一个高大的人影朝他走来，这着实吓了他一跳。绿色的雾气在这个人影四周涌动，

就像从火焰中冒出的烟雾一样。

“你、你、你是谁？”他结结巴巴地说。

那个人影开口说话了，声音很低，听不出是男是女，或者什么都不是。“看这边！”

那个人影举起一只枯瘦的手，指向自己身后。埃里克眯着眼睛仔细朝暗处看去，看到的是……一张地图？

那确实是一张地图，它飘在黑暗中，但地图内部却是明亮的。这是一张活地图，埃里克之前在地下王国里见过。天空中漂浮着云朵，鸟儿在空中飞翔，蛇海黑色的海浪也在地图表面涌动不息。

地图上还有一件东西。一小片紫色的云雾在黑暗之地上空打着旋儿。埃里克望着那里，只见那朵云越来越大，最后吞没了整个多伦。

“那是什么？”他问道。

那个人影招手示意让他走近些。“你很快就知道了。现在，跟我说说地下王国的事吧。告诉我所有的事。我必须要知道。”

埃里克不知道这个人是谁，也不知道他想要知道什么，但是他感觉自己不得不说，好像中了咒语似的。

“朱莉、尼尔和我一直从我家地下室的那段神秘彩虹楼

梯下去，”他开始说道，“到地下世界里，和吉雅公主、巫师盖伦，还有蜘蛛精灵麦克斯一起，用我们的法力与怪兽头领魔王寇作战，还有他的月亮龙桀斯翼。”

那团绿色雾气像一只手一样伸了过来，紧紧捏住他，让他继续说。

“还有斯巴魔……大家都知道……他过去有多邪恶。但是……自从那次他的魔法走火，把自己变成了一个小男孩后，他帮了我们很多忙。但后来，他又变回了原来的自己……但是他不再像从前那样了……。”

“不再像从前？”

“斯巴魔背叛了魔王寇，”埃里克说道，“他遭到了魔王寇的追杀，骑着那只巨大的金黄蜂逃走了……逃向……逃向……”

真奇怪啊，他逃向哪里了呢？埃里克从来没想过这个问题，也从来没有听人谈起过斯巴魔的去向，但是他就是知道。他的脑子里清清楚楚地，仿佛亲身经历一般上映着一幕幕清晰的情景……

“他……逃到一个海岛上，然而魔王寇追上了他……”

“后来……后来他从那里跳下了一个无底深渊，现在他消失了——”

“消失了！好啊！那正是我想知道的！”

那股清新的苹果香味又突然向埃里克袭来，包围了他，随后又退回到黑暗之中。

“等等！”埃里克叫道，“你到底是谁？那片紫色的雾是什么——？”

“那是对所有巫师的警告和挑战，”那个人影说道，“你准备好了吗？”

“警告？挑战？等一等——”

那人影好像要离去了，烟雾中的光亮逐渐消失，苹果的香气也散去了。隧道中变得越来越亮。

“等等！不要走！”埃里克坚持道，“你一定在我身上施了什么咒语。你在谋划着什么？你别想得逞！我告诉你，我们有很强大的力量！尼尔是一个精灵，朱莉会飞，而我是能够产生幻象的巫师，而且我有法力——”

他听到四周突然传来喋喋不休的说话声，感到自己的指尖在发烫。

一只手从背后抓住了他的肩膀，又有一只手从侧面抓住了他另一个肩头。

“让你的那些怪兽离我远点儿！”他挣脱那两只手大喊道。他的指尖闪着耀眼的火花，一道银光射向了黑暗之中。

轰！

当烟雾散去之后，埃里克发现那个神秘的人影已经彻底消失了。瞪着两只像月亮般大小的眼睛望着他的，不是别人，而是他的老师——米歇尔太太。他肩头的手不是怪兽的手，而是尼尔的手。在他耳边说话的也只是朱莉而已，那些喋喋不休的声音是班上同学们发出来的。另外，他面前的那幅地图也不是多伦地下王国的地图，而是一幅普通的地图。地图中央有一个大黑洞，就是他刚刚射出的光束给炸的。

原来他真的是在学校里。

“啊——哦！完蛋了。”埃里克暗暗叫道。

米歇尔太太盯着埃里克冒火花的手指，又看了看身后的地图，之后又看了看他的手。

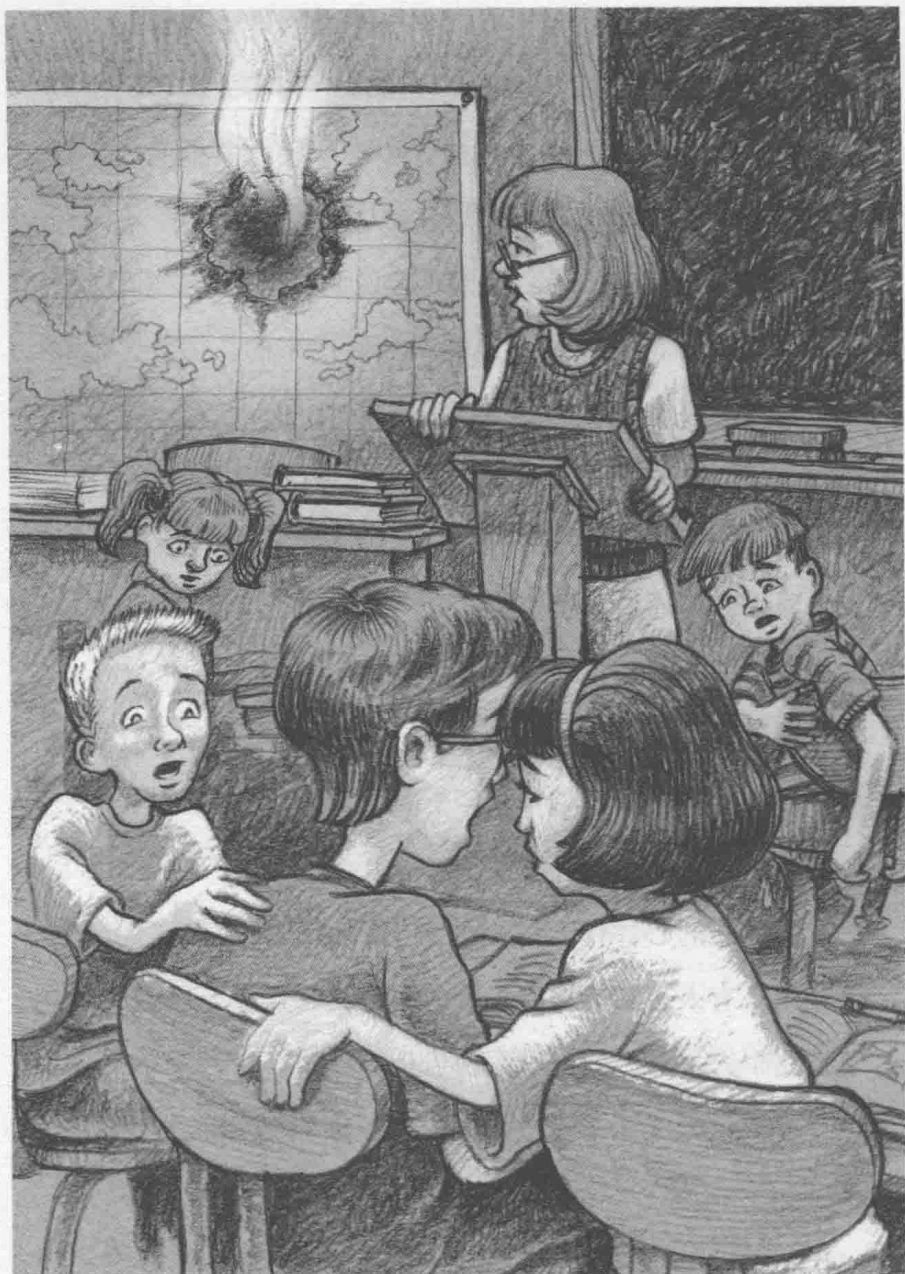
“埃里克，刚才是你把我们的地图炸了吗？”

埃里克的心怦怦直跳，他意识到自己刚刚肯定是产生了幻象。有人想知道地下王国的事情，想知道斯巴魔的事。不管这个人是谁，他都试图警告他某些事。

米歇尔太太沿着过道走来。“桀斯翼是什么？吉雅又是谁？”

“老兄，”尼尔在他耳边轻声说，“你刚才什么都说了，

THE
SECRETS
OF DROON



完全大声地说了出来！”

“你泄露了我们的秘密，埃里克！”朱莉补充道。

“那个叫斯巴魔的人——”

“斯巴魔，”埃里克重复道，“我说的是……谁……谁来着？”

米歇尔太太停在他桌前，看着他的眼睛问道：“你刚刚多次提到的地下王国……多伦什么的世界，到底是什么地方？”

他试着假笑着说道：“呃……哦……这个啊……您知道的……事情是……对了，您能再说一遍刚才课上提问的问题吗？”

“别打岔！”一个女孩从座位上跳起来叫道，“地下王国一定是一个神秘的世界！那里有一个国家叫做多伦对不对？我就知道！世界上肯定存在魔法世界，现在埃里克的话证明了我是对的！我们现在就去埃里克家。可以吗，米歇尔老师？我们应该实地考察一下——”

教室的门突然打开——砰！——一个身穿午夜蓝长袍、头戴锥形巫师帽的高个子男人走进了教室。

确切地说，是退进了教室。

“一定是埃里克刚刚说漏嘴的那个巫师！”一个男孩喊

道，“是伦……伦肯吧？”

埃里克、朱莉和尼尔惊讶不已。他们知道那不是什么伦肯，也不是盖伦。盖伦是巫师的真正名字。这个人甚至不是一个真正的巫师，而是盖伦的镜像魔法替身。

他叫伦盖！

伦盖没有自己的法力，说的话和做的事通常与他的想法完全相反。他通常说谜语，几乎从没受过伤，而且向来滑稽可笑。

“再见啦，各位！”伦盖说，“我不叫伦盖！”

尼尔叹息道：“我以为埃里克告诉大家我们拥有法力已经够糟糕了。怎么他也来了？”

这个巫师替身展开一个两端垂着流苏的小卷轴，清了清嗓子，举起四个手指，高声说道：“我来这里有两个原因。首先，第二个原因是……埃里克、朱莉、尼尔，我给你们带来了一个秘密消息！我们必须从埃里克家地下室的楼梯下去。地下王国多伦正有另一个秘密冒险在等着你们！”

教室里沉默了片刻，紧接着所有人都骚动起来。

“我们也去走那段楼梯吧！”

“我家院子里有条近路！”

“可能会有额外加分！”

“等一下！”米歇尔太太看着伦盖说道，“你刚刚说有两个原因。第一个原因是什么？”

伦盖看了看自己的四个手指，说道：“很高兴回答你的问题。”他把四个手指塞进嘴里，好像要叫停卡车似的吹响了口哨。一只黄色的小鸟从他高高的帽子顶端飞出，飞到屋顶，在教室里撒下了闪闪发光的粉末。

所有人都被催眠了。

粉末落入米歇尔太太的眼睛里，她眨眨眼，转身走到教室前，之后转过身盯着空中看。

“埃里克、朱莉和尼尔可以离开了！”她宣布道，“其他人一会儿考试。自然科学、英语，还有社会实践、美术。现在下课……”

“数学呢？”尼尔问道。

“数学也考。”老师补充道。

“耶！”尼尔叫道，“真高兴我不用参加这次考试……”

“尼尔！”朱莉把他拉到走廊里，来到埃里克和伦盖身边，说道，“趁他们还没想起来发生了什么事前，我们得赶紧离开这里！”

这四个朋友冲出走廊，转眼间跑出校门，飞奔过停车场，朝埃里克家跑去。

“太疯狂了！”尼尔说道，“埃里克，你刚才在想什么呢？把所有秘密都说出来了！”

“多亏伦盖控制住了局面，”朱莉说，“多谢伦盖，你太棒了。”

伦盖点了一下头，说：“大家经常这么夸我。”

埃里克领着他们穿过几条大街，最后来到他家院子里。“我脑中产生了幻象，以为自己在一个奇怪的巢穴里，有人逼我说出了我自己都不知道怎么了解到的事——关于斯巴魔的事。”

他停在后门台阶上，想起了那片不断扩散的紫色云雾。“伙计们，那个人警告我说我们今天会遇到挑战。我想地下王国真的会发生离奇的事。我们要做好准备。”

“伦盖，你是为这个才来找我们的吗？”朱莉问。

伦盖再次举起四个手指。“抱歉。我只有两件事要告诉你们，其他的必须等去了多伦才知道！”

埃里克偷偷从后门溜进去，走进厨房，仔细听了听。“没人。”

四个朋友径直冲进地下室，搬开地下室楼梯下面的一堆箱子，进入一个小储藏室里。伦盖倒着走了进去。

朱莉快速地咔嚓一声关上灯，储藏室立刻漆黑一片，